

5857!HYgh. 'DYbX`YfZfYi bX`]WXY  
6]\_YŽ F ]XY!5b`U[ Yb`fi bX`i a `: fUb\_Zi fh

9fZU\ fYb`G]Y`]b`i bgYfYa `5fh]\_Y`ž`k Y`WXY`6]\_YŽ F ]XY!5b`U[ Yb`  
fi bX`i a `: fUb\_Zi fh`Ua `A U]b`j ca `5857`[ YhYghYh`k i fXYb`  
8]Y`i bhYfgi WXi b[ `nY][ hž`XUgg`nk Y]`5b`U[ Yb`a ]h` GY`f`[ i h  
i bX`Z0bZ`a ]h` ; i h `VYk YfhYh`k i fXYb`"K ]W`h][ Y`: U\_hc`fYb  
k ]Y`@U[ Yž`5i gghU`hi b[ `i bX`G]WXYf`Y]hgUb[ YV`chY`Z0f`DYbX`Yf  
k YfXYb`XYhU]`Yfh`UbU`mg]Yfh`"J YfVYggYfb`G]Y`≠f  
DYbXY`Yf`YVb]g`a ]h`]ZY`i bgYfYf`i a ZUggYbXYb  
9a dZY`i b[ Yb`°

6]\_YŽ F ]XY. 'DYbX`YfZfYi bX`]WXY`5b`U[ Yb`]b`: fUb\_Zi fh  
i bhYf`XYf`@i dY`°

8Yf`5857` \Uh`X]Y`[ fc» Yb`gh`Xh]gWXYb`6]\_YŽ F ]XY!5b`U[ Yb`fi bX`  
i a `: fUb\_Zi fh`i bhYf`X]Y`@ dY`[ Ybca`a Yb` `i bX`X]Y`9f[ YVb]ggY  
g]bX`j YfV`0ZZYbX`°K `À\ fYbX`X]Y`[ fc» Yb`Gh`XhY`]a `DYbX`Yfj Yf`\_Y`f  
Zcf]YfYbž`g]bX`X]Y`A cXY`Y`Z0f`: U`ffUXZU`fYf`i bX`² DBJ`!Bi hnYf  
j cb`Yb`hgWXY]XYbXYf`6YXYi hi b[ "GW`Ui Yb`k ]f`i bg`X]Y`gdUbbYbXY  
9bhk ]W`i b[ `Ubž`X]Y`X]Y`5bk c`bYf`i bX`DYbX`Yf`VY[ Y]ghYfh`°

8]Y`i bhYfgi WXi b[ `i a ZUgghY` , \$`6]\_YŽ F ]XY!5b`U[ Yb`]b`nY`b  
XYi hgWXYb` ; fc» gh`XhYbž`XUVY]`ghUbXYb`UW`h`5b`U[ Yb`]b`XYf  
A Yhfcdc`fY[ ]cb`: fUb\_Zi fh`VYgcbXYfg]a `: c\_i g.`<Yi gYbghUa`a ž  
?Y`ghYfVUW`ž; fc» `? UfVYbž`9gW`Vcfbž`5`nYbUi ž`B]YXYfb`\Ui gYbž  
B]XXYfUi`!K ]bXYW`Yb`i bX`? fcbVYf[ "K Ug`X]Y`HYghYf  
\YfUi gZUbXYbž`]gh`XYf`fY]bghY`K U`bg]bb`°

Hcd!6Yk Yfhi b[ Yb`i bX`Y]b`Gcf[ Yb\_]bX

8]Y`9f[ YVb]ggY`g]bX`Xi fW`k UW`gYb.`K `À\ fYbX`<Yi gYbghUa`a `i bX  
?Y`ghYfVUW`ghfU`YbX`a ]h` GY`f`[ i h `UVgW`bY]XYbž`\UVYb`Z0bZ

k Y]hYfY`5b`U[ Ybž`XUfi bhYf`9gWVcfb`i bX`5`nYbUi ž`X]Y`BchY` ; i h  
Yf[ UhYfh`5i ZXYf`UbXYfYb`GY]hY`a i gg`g]W`X]Y`? fcbVYf[ Yf  
6\_]Yž`F]XY!5b`U[ Y`a ]h` 5i gfY]WYbX`VY[ bØ[ Yb` `a Ub[ Y`bXY  
, VYfXUW i b[ Yb`i bX`ni`k Yb][ Y`5VghY``d`ÀhnY`ZØf` : U\ff`AXYf`g]bX  
\]Yf`X]Y`BY[ Uh]j ZU`hcfYb`

6YgcbXYfg`VYa Yf`\_Yb`gk Yfh`]ghž`XUgg`X]Y`HYghYf`U``Y`6U`b`ÀZY  
fi bX`i a` : fUb`\_Z` fh[ YbUi YghYbg`i bhYf`X]Y`@` dY`bU`a` Yb``<`]YfVY]  
[ `ÀbnhYb`X]Y`5b`U[ Yb`]b`<Yi gYbghUa` a` i bX`?Y`ghYfVUW`Xi fW  
hc``Y`@U[ Yb`i bX`X]fY`\_hY`Ni [ `Àb[ Yž`k Ug`X]Y`Bi hni b[ `ZØf`DYbX`Yf  
ni a` `?]bXYfgd]Y``a` UW`h``?Y]bY``Ub[ Yb`K` Y[ Y` `Y]bZUW`Ubg`F`UXž  
UV`]bg`ÒZZYbh]WY`J`Yf`\_Y`f`ggmghYa` °`

## 9I hfUgž`X]Y`VY[ Y]ghYfb`gc``hYb`°

9]b`k Y]hYfYg`A Ub`\_c`g]bX`X]Y`i bni fY]WYbXYb`9I hfUg`Ub`XYb  
[ YhYghYhYb`5b`U[ Yb``Bi f`<Yi gYbghUa` a` `V]YhYh`Y]bY  
K`Ufhi b[ gghUh]cb`ZØf`F`UXZU`fYf`Ub`°`GW`X]Y`» Z`ÀW`Yf3` : Y`U`b`nY][ Y`°  
K`Ybb`DYbX`Yf`]\`F`UX`g]WYf`UVghY``Yb`k`c``Ybž`\_`ÒbbYb`g]Y`X]Yg`]b  
5`nYbUi`i`bX`?fcbVYf[ `b]W`h`hi`b`°`

≠b`di bW`hc`@UXYa` Ò[ `]W`\_Y]hYb`ZØf`9I6\_]Yg`gU`Yg`Yhk`Ug`VYggYf  
Ui`g.`Nk`Y`]X]YgYf`UW`h`5b`U[ Yb` \UVYb`Yb`hgdYfWYbXY`C`dh]cbYb`"  
5VYf`g]bX`XUg[ Ybi [ 3`8]Y`6Y[ Y]ghYfi b[ `XYf`DYbX`Yf`\_`ÒbbhY` \]Yf  
bcW`j`]Y`ni`k`ØbgWYb`ØVf][ ``UggYb``i`bX`k`Ug`]gh`a`]h`XYf  
G]WYf`Y`h3`5VgW`X]Y`» VUfY` : U\ffUX[ UfU[ Yb`c`XYf`6cI`Yb`g]bX  
i`bYf`Àgg`]W`ž`i`a`X]Y`k`Yfhj`c``Yb`8fU`hYgY``j`cf`8]YVghU`ni  
gW`ØhnYb`°`

8Yf`5857` \Uh`YfUi`g[ YZ`bXYbž`XUgg`X]Y`@U[ Yž`X]Y`5i`gghUhi`b[  
i`bX`X]Y`ZfY]Yb`?UdUn]h`ÀhYb`XYf`Yb`hgWY]XYbXY` : U`hcf`ZØf`X]Y  
5`\_nYdhUn`X]YgYf`5b`U[ Yb`g]bX``8`Ug` : YYXVUW`\_XYf`Bi`hnYf`nY][ hž  
XUgg`ni`g`Àhn`]WY`@Y]ghi`b[ Yb`k`]Y`GW`X]Y`» Z`ÀW`Yf`i`bX  
K`Ufhi`b[ gghUh]cbYb`U`g`Yi`hfYa` ` \]ZfY]WY`YfUW`hY`h`k`YfXYb``

: Øf`X]Y`Ni`\_i`bZi` \Uh`XYf`5857`\_`UfY`9a`dZY` \`i`b[ Yb`Zcfa`i` `]Yfh  
9]bY`[ Øbgh][ Y`@U[ Yž` , VYfXUW`i`b[ Yb`[ Y[ Yb`XUg`K`YhYf`gck`]Y  
g]WYfY`5VghY``a` Ò[ `]W`\_Y]hYb`a` ØggYb`Df]cf]h`Àh` \UVYb`°`5i` » YfXYa

gc`hYb`X]Y`GhAXhY`]b`X]Y`9bhk`]W`i`b[`UVgW`Y»VUFYf`5b`U[`Yb`  
]bj`Ygh]YfYbž`i`a`XYb`8]YVghU`ni`VY`Àa`dZYb`F`chl[`fØb`\_Ubb`  
b]W`h`U`Y`g`gY]b` :`U`ffUXZFYi`bXY`k`c`Y`b`G]W`Y`f`Y]hYb`°

æa`HYghnY]hfUi`a`j`cb`5df]`V]g`đ`b]`&\$&(`Yf`i`bXYhYb`X]Y`HYghYf`  
X]Y`5b`U[`Yb`Ui`»Yf`U`V`XYf`Yf]Yb`J`cb`8]YbghU[`V]g`8`cbbYfghU[`ž`  
Yk`Y]`g`j`cb`-`V]g`%\*`i` \fž`ZUbXYb`X]Y`gdUbbYbXYb`HYghg`ghUhh`9g`  
V`Y]Vh`UVni`k`UfhYbž`cV`X]Y`GhAXhY`X]Y`gY`9f[`YVb]ggY`VY`Yfn][`Yb`  
i`bX`gW`bY`U`bXY`b`k`YfXYb`°

A`Y`f`bZcfa`Uh]cbYb`i`bX`XYhU]`YfhY`9f[`YVb]ggY`g]bX`i`bhYf`  
UXUWXY#]\_Y!f]XY`ni`Z]bXYb`"

DfYggY`\_`cbhU`\_`h.

A`U]\_Y`<`Òdd`  
H`Ž`(-`\*`-`\*\*`\$+`,`)`\$)`  
a`U]\_Y`"\cYdd4` \h`"UXUWXY`"

8YhU]`g`

6Ygi`W`Y`b`G]Y`i`bg`Ui`Z.`b!U[`"XY`"